

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 128 (2002)  
**Heft:** 20: Der grosse Massstab

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

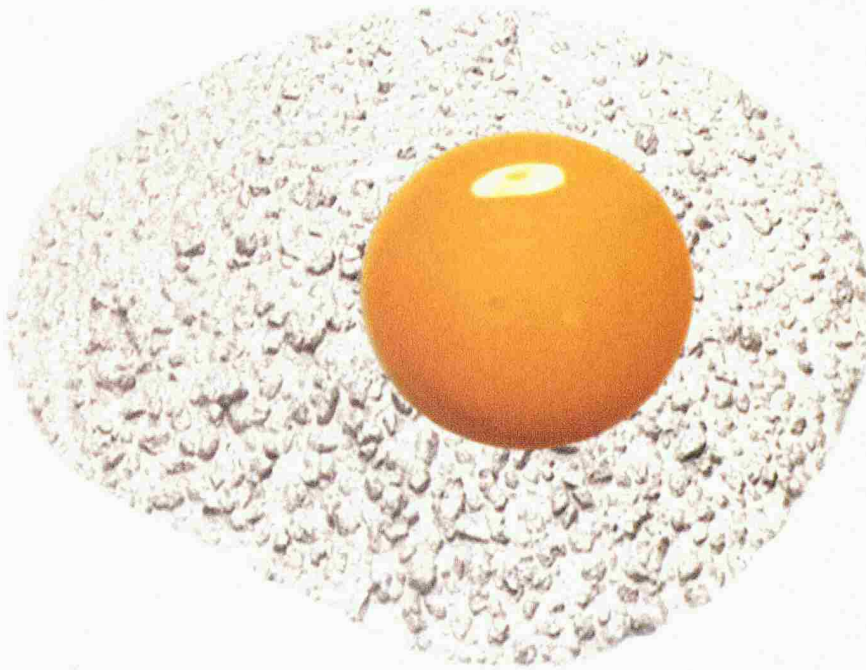
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



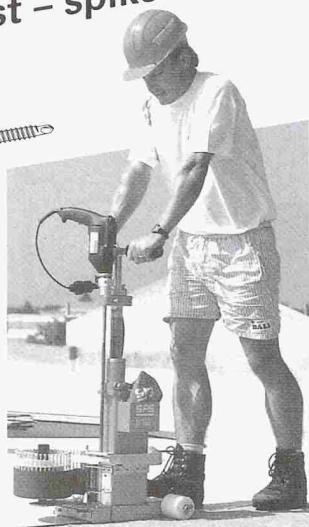
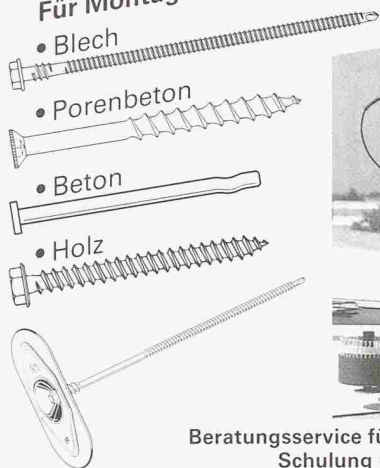
## Das Gelbe vom Ei: Flextremo für selbstverdichtenden Beton!

Flextremo 3R CEM II/B-M (V-LL) 32,5 R ist ein neuer für selbstverdichtenden Beton entwickelter Zement. SCC Self Compacting Concrete mit Flextremo 3R bringt konstruktive und wirtschaftliche Vorteile. SCC sorgt für konstant hohe Betonqualität auch bei schwierigster Geometrie und Formgebung und muss nicht vibriert werden. Das heisst, weniger Personal-, Geräte- und Energiekosten sowie kein Lärm durch Vibrieren und damit bessere und leistungsfördernde Arbeitsbedingungen. Flextremo, die gemeinsame Systemkomponente von Holcim und Sika für SCC. Fordern Sie ausführliche Produktinformationen an.

Holcim (Schweiz) AG  
Zementmarketing  
Hagenholzstrasse 83  
CH-8050 Zürich  
Telefon 058 850 62 15  
Telefax 058 850 62 16  
zementmarketing-ch@holcim.com  
www.holcim.ch

**Befestigungstechnik**  
für das Flachdach  
**isofast – spike**

Für Montage auf:



Beratungsservice für Planer und Architekten  
Schulung und Baustellenbetreuung

Koenig Verbindungstechnik AG, CH-8953 Dietikon  
Telefon 01/743 33 33, Telefax 01/740 65 66

Internet: <http://www.kvt.ch>

28.99

## SCHWEIZER BAUPRODUKTE-INDEX

Das multimediale Bauprodukte- und  
Hersteller-Verzeichnis.

Bestellen Sie jetzt das kostenlose  
Nachschlagewerk 2002.

**MVS** ▶▶▶ BAUMARKETING

Rütistrasse 22, 8952 Schlieren

Tel. 01 738 51 51, Fax 01 738 52 00, E-Mail: [info@mvs.ch](mailto:info@mvs.ch)

### Kompetenz:

3'300 Planungsbüros mit Mitgliedern  
des SIA schaffen mustergültige  
Lösungen für Bau, Technik, Industrie  
und Umwelt.

sia

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
Selnastrasse 16 CH 8039 Zürich [www.sia.ch](http://www.sia.ch)

## DEFLEX®/ETASA®- Dilatationsfugen-Profile

für technisch perfekte Lösungen und  
anspruchsvolle Architektur.

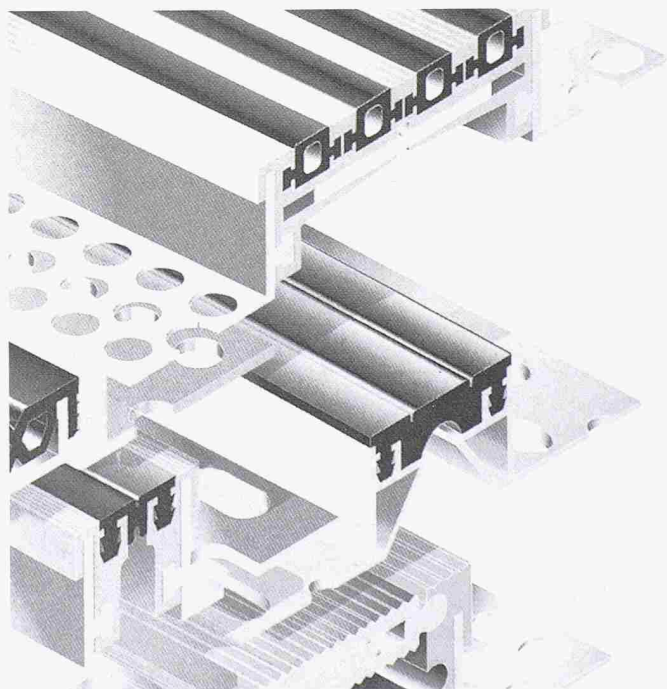
### ● Boden, Wand, Fassade, Decke:

Funktionsgerechte, formschöne Stahl- und  
Leichtmetallprofile.

### ● Parkdecks, Industriebauten, Brücken:

Massive Norm- sowie Sonderkonstruktionen.

Mit unserem umfassenden Programm und der  
langjährigen Erfahrung lösen wir alle Ihre Bewegungs-  
und Dichtungsprobleme.



Verlangen Sie Unterlagen und Offerte.

**ETASA AG** Bautechnik – Kunststoffe

CH-8340 Hinwil, Im Zelgli, Erlösen

Tel. 01 / 938 12 12, Fax 01 / 938 12 14

www.haerry.ch  
hfb@haerry.ch

## Ihr Partner für die Balkonverglasung nach Mass



- Umfassende Beratung
- Bewährte HFB-Systemlösung für Alt- und Neubauten
- Sorgfältige Montage

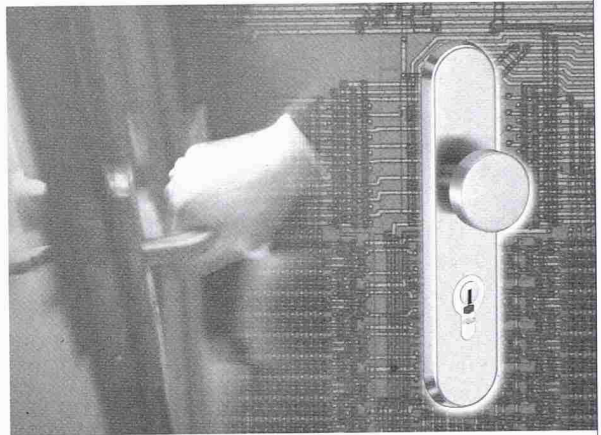


**HAERRY & FREY AG**  
GLASTECHNIK  
SPIEGEL

Haerry & Frey AG  
CH-5712 Beinwil am See  
Telefon 062 765 04 04  
Telefax 062 765 04 05

Glasbau und  
Glasmontagen  
Glasbearbeitung  
und Glashandel  
Sitzplatz- und  
Balkonverglasungen  
Ganzglastüren  
Glas-Systemduschen

**KEKgenie**  
Damit jede Tür weiss,  
wem sie sich öffnen darf.



Vertrauen ist gut, Sicherheit ist besser: KEKgenie BS gibt deshalb eine Tür nur dann frei, wenn ein Schlüssel mechanisch und elektronisch übereinstimmt. Mit KEKgenie BS lassen sich Schlüssel einfach, individuell und flexibel verwalten.



We do more for your security.

KESO AG, Untere Schwandenstrasse 22, CH-8805 Richterswil  
Telefon 01 787 34 34, Fax 01 787 35 35, www.keso.com

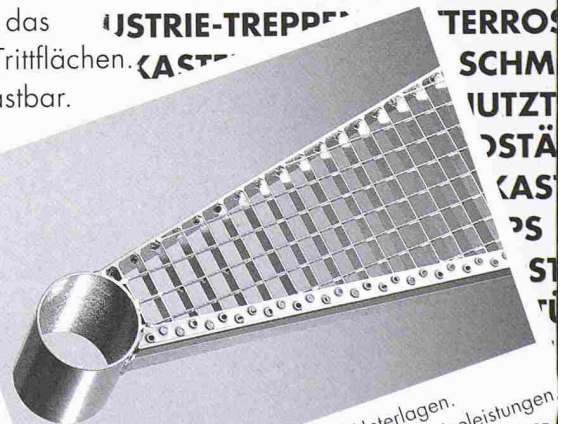
# Hier fehlt doch was!

Ganz klar. Sicherheit geht vor! Wir führen das ganze Programm mit massgeschneiderten Trittplätzen. Unsere Gitterroste sind bis 50% höher belastbar.



! GITTERROSTE BRIEFKAS  
LEUSEN SONNENSCHUTZ  
ER LÜFTUNGSSYSTEME S  
PENÜBERDACHUNG SONN

USTRIE-TREPPEN TERROS  
KASTEN SCHM



Bitte verlangen Sie unsere Spezial-Unterlagen.  
Testen Sie unsere Lieferbereitschaft und Serviceleistungen.  
KASTEN ÜBERDACHUNG  
INDUSTRIETREPPEN (

**Gitterrost-Vertrieb**  
**Walter Albiez AG**  
Industriestrasse 28  
8108 Dällikon  
Tel. 01/846 50 50  
Fax 01/845 10 08  
info@gitterrost.ch  
www.gitterrost.ch

## Gitterrost-Vertrieb

## Auftraggeber, Betreuer

## Objekt, Aufgabe, Volumen

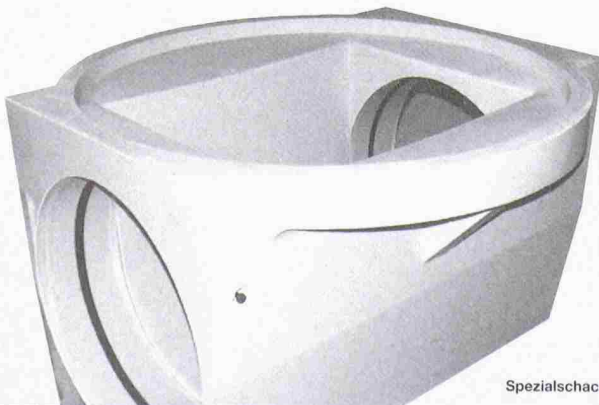
## Verfahren, Preissumme

### Wettbewerbe

Vereinigung Zürcher Bahnhofstrasse Markus Hünig, Postfach 7689, 8023 Zürich Fax 01/211 16 69, info@bahnhofstrasse-zuerich.ch	<b>Weihnachtsbeleuchtung Zürcher Bahnhofstrasse</b>	Studienauftrag selektiv mit 10 Teams
Stadt Wil Ressort Bau, Umwelt, Verkehr Rathaus, Marktgasse 58, 9500 Wil	<b>Gestaltung Allee, Wil SG</b> Künftige Nutzung und Gestaltung des öffentlichen Raums zwischen Schwanenplatz und Bahnhofplatz	Projektwettbewerb Preissumme: 90 000 Fr.
Stiftung Schweizerischer Nationalpark Nationalparkhaus, 7530 Zernez Tel. 081/856 12 82, Fax 856 17 40	<b>Nationalparkzentrum, Zernez GR</b> Neubauten im historischen Ensemble Schloss Planta-Wildenberg	Projektwettbewerb selektiv mit 13 Teams
<b>NEU</b> Gemeinnütziger Verein Haus St. Martin Sozialtherapeutische Gemeinschaft, 3531 Oberthal	<b>Haus St. Martin, Oberthal BE</b> Neustrukturierung und Sanierung des Wohnheims Kostenrahmen: 3 Mio. Fr.	Projektwettbewerb offen
<b>NEU</b> Stadtverwaltung Wolfenbüttel Postfach 18 64, D-38299 Wolfenbüttel, Tel. +49 53 31/86-0, Fax 86-443 stadt@wolfenbuettel.de	<b>Landesmusikakademie und Jugendgästehaus, Wolfenbüttel (D)</b>	Realisierungswettbewerb mit Auswahlverfahren per Losentscheid und 12 Einladungen; Preissumme: 54 000 Euro
Departement für Bau und Umwelt, Kt. Thurgau Hochbauamt, Verwaltungsgebäude, 8510 Frauenfeld	<b>Kantonsspital Frauenfeld TG</b> Erweiterung Notfallstation und Gesamtplanung Erstellungskosten: ca. 13 Mio. Fr.	Projektwettbewerb selektiv mit 12 Teams
Deutscher Werkbund Baden-Württemberg und Schader Stiftung Gluckstrasse 18, D-76185 Karlsruhe Tel. +49 721/55 25 47, Fax 55 34 71, bw@werkbund.de	<b>Hausen – wie will der Mensch zukünftig leben</b> Zeitgemässe Interpretation des Themas «Wohnen» im Kontext zu Zielen der Weissenhofsiedlung	Studentenwettbewerb anlässlich des 75-jährigen Bestehens der Weissenhofsiedlung 2002
Tiefbauamt Kanton Bern, Oberingenieurkreis I Betreuung: Emch und Berger AG Bern, Ingenieure und Planer, A. Bürgi, 3001 Bern, Fax 031 385 66 95	<b>Wildpassage Chappellegand</b> Umfahrung Emdthal; Passage über Kantonsstrasse und 3-gleisige Bahnstrecke	Gesamtleistungswettbewerb selektiv mit 4 Teams
Pilkington in Zusammenarbeit mit Architecture Today	<b>«Glasshouse», Lathom Lancashire (GB)</b> Wohnhaus in ländlicher Umgebung, das die architektonischen Möglichkeiten von Glas ausnutzt und demonstriert	Ideenwettbewerb für Studierende und junge Architekten Preissumme: 35 000 Euro
Kanton Luzern, Bau- und Verkehrsdepartement Betreuung: Hochbauamt Kanton Luzern, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern, 041 228 50 55, Fax 228 51 51, susanne.wigger@lu.ch	<b>Neubau Universität Luzern</b> Neubau für 900 Studierende mit möglichem Zusatzmodul für 300 Studierende	Planungswettbewerb offen, zweistufig
Stiftung Lebenshilfe Reinach AG Betreuung: Metron Architekturbüro, «PQ Stiftung Lebenshilfe», Stahrain 2, Postfach 253, 5201 Brugg	<b>«Heuwiese», Reinach AG</b> Neubau eines Hauses für Arbeit und Bildung mit 65 Arbeits- und Ausbildungsplätzen	Projektwettbewerb selektiv mit 8 bis 10 Teams; Preissumme: 3000 Fr. je Team, zuzügl. 36 000 Fr. für 3 bis 4 Preise
Stiftung Lebenshilfe Reinach AG Betreuung: Metron Architekturbüro, «PQ Stiftung Lebenshilfe», Stahrain 2, Postfach 253, 5201 Brugg	<b>«Schoren», Reinach AG</b> Ersatzneubau oder Erweiterung des stiftungseigenen Wohnhauses von heute 9 auf 21 Wohnplätze	Projektwettbewerb selektiv mit 6 bis 8 Teams; Preissumme: 3000 Fr. je Team, zuzügl. 23 000 Fr. für 2 bis 3 Preise
Association du cycle d'orientation de la Sarine Campagne du Haut Lac p.a. Atelier d'architecture Dominique Rosset, Route de la Fonderie 2, case postale 9, 1705 Fribourg, fax 026/424 41 46, d.rosset.sa@mcnet.ch	<b>Cycle d'Orientation de Sarine-Ouest, Avry FR</b>	Concours de projet, procédure ouverte, montant des prix: 185 000 fr.

Auch unter: [www.sia.ch/wettbewerbe](http://www.sia.ch/wettbewerbe)

## Unsere Schachtsysteme – für alle Kombinationen.



Spezielschacht für den Tunnelbau

Polycryl fabriziert Bauelemente aus Polymerbeton. Und dies tun wir ganz nach Ihren Wünschen und Ansprüchen. In der Realisation objektspezifischer Individuallösungen liegt unsere besondere Stärke.

Polymerbeton von Polycryl – der Hightech-Werkstoff für Hightech-Anwendungen. Fragen Sie uns an. [www.polycryl.ch](http://www.polycryl.ch)

# Polycryl



Telefon 041 932 02 50 Fax 041 932 02 51  
Polycryl AG · Bohler · Postfach · 6221 Rickenbach LU